

**INSTRUKCJA OBSŁUGI  
GRZEJNIK KONWEKTOROWY  
MISSION AIR TOKYO**



missionair

## Dziękujemy Państwu za zakup nowego grzejnika konwektorowego TOKYO.

Niniejsza instrukcja obsługi ma za zadanie pomóc Państwu w prawidłowym i bezpiecznym użytkowaniu urządzenia. Zalecamy Państwu dokładne zaznajomienie się z instrukcją w celu poznania wszystkich funkcji urządzenia. Należy dokładnie zaznajomić się z instrukcjami bezpieczeństwa przed użyciem urządzenia oraz zachować instrukcję do wykorzystania w przyszłości.

## ISTOTNE ŚRODKI BEZPIECZEŃSTWA

- Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku domowego
- Urządzenie należy stosować zgodnie z przeznaczeniem
- Przed użyciem należy produkt dokładnie sprawdzić Nie należy włączać grzejnika w przypadku zidentyfikowania wad lub uszkodzonego przewodu
- Zabrania się ustawiania urządzenia na wodzie
- Urządzenie należy podłączać wyłącznie do źródła zasilania AC
- Należy stosować wyłącznie napięcie wskazane na tabliczce znamionowej i opakowaniu
- Grzejnik można podłączać wyłącznie do gniazdka z uziemieniem
- Nie stosować niestandardowego zasilania
- Przed podłączeniem grzejnika należy upewnić się, że jest on wyłączony
- Nie należy stosować urządzenia na zewnątrz
- Należy chronić produkt przed przedmiotami z ostrymi krawędziami i wysoką wilgotnością
- Nie należy dotykać grzejnika mokrymi dłońmi
- W przypadku obecności wody na powierzchni grzejnika należy go bezzwłocznie odłączyć od źródła zasilania
- Jeżeli grzejnik wpadnie do wody, należy go bezzwłocznie odłączyć od źródła zasilania
- Zabrania się wkładania dłoni do wody
- Przed kolejnym użyciem urządzenie musi zostać sprawdzone przez specjalistę
- Po użyciu, przed czyszczeniem lub w przypadku zidentyfikowania wady urządzenie należy odłączyć od źródła zasilania
- Nie należy przestawiać grzejnika trzymając go za przewód.
- Podczas odłączania grzejnika należy trzymać dłońią wtyczkę i pociągnąć; nie ciągnąć za przewód.
- Nie owijać przewodu wokół urządzenia po użyciu.
- Przewód musi leżeć swobodnie, gdy grzejnik nie jest użytkowany.
- Przewód można wymienić wyłącznie w centrum serwisowym.
- Do naprawy urządzenia należy stosować wyłącznie oryginalne części zamienne.
- Urządzenie to nie jest przeznaczone do stosowania przez osoby (włącznie z dziećmi) z ograniczonymi zdolnościami fizycznymi, zmysłowymi lub psychicznymi, lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy, chyba że podlegają one nadzorowi lub zostały poinstruowane w zostały poinstruowane w zakresie stosowania urządzenia przez osobę w zakresie stosowania urządzenia przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo.

### SPECYFIKACJA

1. Tylny panel
2. Panel sterowania
3. Przedni panel
4. Nogi



missionair

## INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

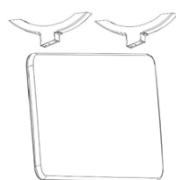
- Należy stosować wyłącznie napięcie wskazane na tabliczce znamionowej i opakowaniu
- Nie należy podłączać urządzenia do gniazdka przed montażem na ścianie lub ustawieniu na kółkach.
- Nie należy osłaniać urządzenia podczas jego działania.
- Nie należy wkładać przedmiotów obcych do otworów odpowietrzających.
- Zabrania się ciągnięcia za przewód i skręcania przewodu.

## PRZED UŻYCIEM

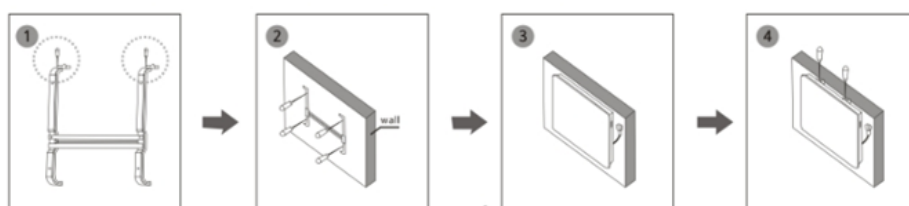
- Należy wyciągnąć grzejnik z pudełka
- Zdjąć opakowanie
- Sprawdzić części instalacyjne

## INSTALACJA

- Panelowe grzejniki konwekcyjne należy montować na ścianie. Niektóre urządzenia można również ustawiać na kółkach.
- Kółka należy montować do podstawy zgodnie z rysunkiem G1.
- Montaż na ścienny zgodnie z rysunkiem G2.
- Zdemontować wspornik z korpusu, patrz obraz 1
- Wywiercić dziury w ścianie, następnie wsunąć dyble w otwory
- Zamontować wspornik na ścianie za pomocą śrub, patrz obraz 2
- Zamontować grzejnik w stosownej pozycji i upewnić się, że wspornik jest dopasowany do otworów, patrz obraz 3
- Dokręcić śruby w górnej części wspornika, obraz 4
- Należy zwracać uwagę na prawidłowe ustawienie grzejnika względem innych przedmiotów.
- Zabrania się ustawiania urządzenia pod gniazdkiem.
- Sto pień ochrony grzejnika to IP24.
- W przypadku montażu urządzenia w łazience należy zapobiegać osadzaniu się wody na jego powierzchni.



G1



G2

missionair

## UŻYTKOWANIE URZĄDZENIA

- Grzejnik należy ustawić na stabilnej i płaskiej powierzchni
- Przełączyć pokrętkę termostatu do pozycji wyłączonej (off)
- Podłączyć grzejnik do źródła zasilania
- Ustawić wymaganą temperaturę poprzez obrócenie rączki termostatu zgodnie z kierunkiem lub przeciwnie do kierunku ruchu wskazówek zegara. W celu szybkiego ogrzania pomieszczenia należy ustawić rączkę termostatu na wartość maksymalną.
- Po osiągnięciu wymaganej temperatury należy obrócić rączkę termostatu przeciwnie do kierunku ruchu wskazówek zegara do momentu usłyszenia kliknięcia. Spowoduje to wyłączenie elementów grzewczych. Dioda kontrolna również zostanie wyłączona.
- Grzejnik zostanie automatycznie włączony po obniżeniu się temperatury oraz automatycznie wyłączony po wzroście temperatury. Umożliwia to utrzymanie komfortowej temperatury otoczenia.
- Jeżeli urządzenie nie jest użytkowane przez długi okres czasu, należy je wyłączyć i odłączyć od źródła zasilania.
- Uwaga! Nie należy osłaniać produktu! Nie należy ustawiać grzejnika pod prysznicem lub w basenie.

## EKRAN DOTYKOWY I ZDALNE STEROWANIE

- Włożyć wtyczkę do odpowiedniego gniazdka.
- Przyciski ekranu dotykowego zamontowanego na produkcie odpowiadają funkcjom zdalnego sterowania:
  1. wyświetlacz
  2. tryb
  3. czasomierz
  4. zasilanie
  5. blokada przeciw dzieciom
  6. temperatura +
  7. temperatura -



## ZASILANIE

Po uruchomieniu produktu nacisnąć przycisk „zasilanie”; górna część wyświetlacza będzie wyświetlać temperaturę. Grzejnik działa w warunkach niskiej mocy.

## TRYB

Nacisnąć „tryb”, aby dostosować poziom temperatury.

## TEMPERATURA

Nacisnąć w celu wybrania oczekiwanej temperatury w zakresie 5°-40°C.

## CZASOMIERZ

Przycisk czasomierza pozwala na włączanie lub wyłączanie urządzenia w odpowiednim czasie, w zakresie od 1 godziny do 24 godzin.

## DŹWIĘK TRYBU DZIAŁANIA

Urządzenie emituje dźwięk po każdej zmianie trybu działania.

missionair


## CZYSZCZENIE

- Przed rozpoczęciem czyszczenia należy odczekać na wystygnięcie urządzenia i odłączyć je od źródła zasilania.
- Nie stosować szorstkich przedmiotów ani rozpuszczalników. Urządzenie należy wycierać miękką wilgotną ścierką.
- Należy regularnie usuwać kurz z powierzchni urządzenia.
- Zabrania się mycia urządzenia i wkładania go do wody!
- Jeżeli urządzenie nie będzie użytkowane przez długi czas, należy wytrzeć jego powierzchnię i schować je do pudełka.
- Urządzenie należy przechowywać w suchym i wentylowanym pomieszczeniu.
- Należy unikać wpływu wysokiej wilgotności i uderzeń mechanicznych na urządzenie.

Szczegółowe informacje	TOKYO1000 WIFI	TOKYO1500 WIFI	TOKYO2000 WIFI
Napięcie	220-240V	220-240V	220-240V
Częstotliwość	50Hz	50Hz	50Hz
Moc	500/1000W	750/1500W	1000/2000W

## POŁĄCZENIE WIFI

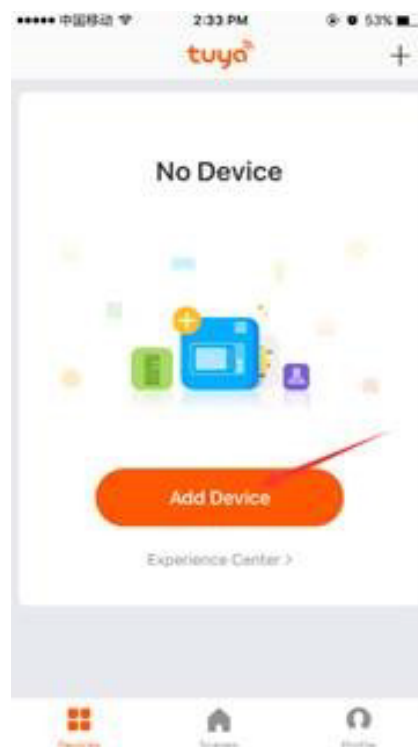
1. Należy użyć telefonu, aby zeskanować kod QR przedstawiony poniżej lub wyszukać „Tuya Smart” w sklepie aplikacji oraz pobrać i zainstalować aplikację.
2. Wybrać kod krajowy, wpisać numer telefonu i nacisnąć „Odbierz” w celu otrzymania wiadomości zawierającej kod weryfikacyjny.
3. Wpisać kod weryfikacyjny w okienku i nacisnąć „Zaloguj” w celu zalogowania do aplikacji.
4. Włączyć produkt i upewnić się, że znajduje się on w otoczeniu objętym połączeniem WIFI.

Dioda kontrolna zacznie szybko migać. Jeżeli dioda nie zacznie migać, należy nacisnąć i przytrzymać przycisk  przez 5 sekund do momentu emisji dźwięku z urządzenia, następnie wejść do aplikacji, nacisnąć „dodaj urządzenie” w dolnej części menu, zgodnie ze zdjęciem 1.

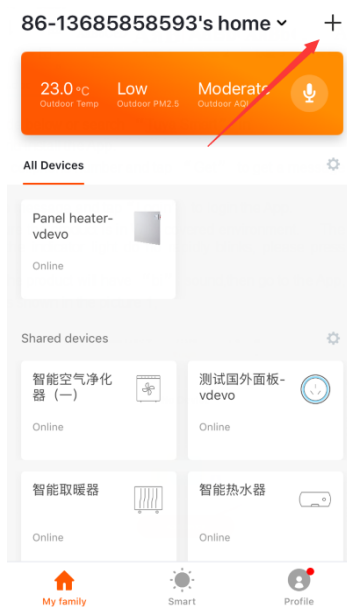
1. Nacisnąć „+” w prawym górnym rogu, zgodnie ze zdjęciem 2
2. Wybrać „Wszystkie urządzenia” zgodnie ze zdjęciem 3
3. Nacisnąć „potwierdzenie migania diody”, gdy dioda zacznie szybko migać, zgodnie ze zdjęciem 4
4. Wybrać „Grzejnik” zgodnie ze zdjęciem 5
5. Wpisać hasło WIFI i potwierdzić zgodnie ze zdjęciem 6
6. Odczekać na połączenie aplikacji z urządzeniem zgodnie ze zdjęciem 7

missionair

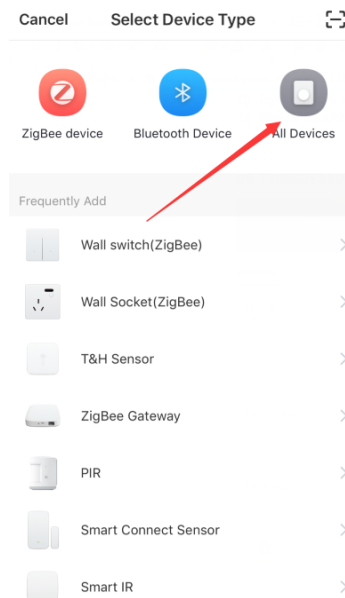
ZDJĘCIE 1



ZDJĘCIE 2



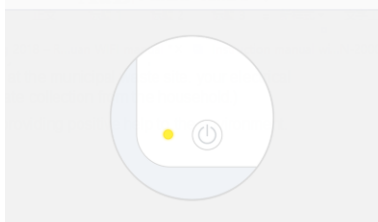
ZDJĘCIE 3



missionair

### ZDJĘCIE 4

< Back Add Device AP Mode



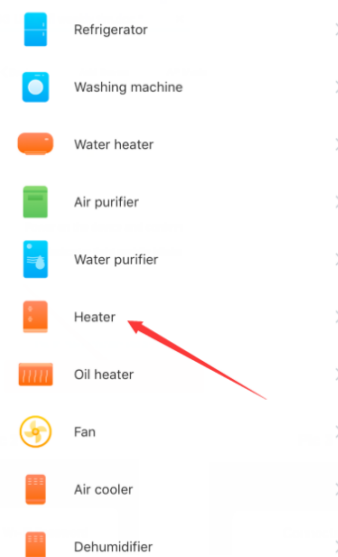
Power on the device and confirm that indicator light rapidly blinks

[How to make indicator rapidly blink](#)

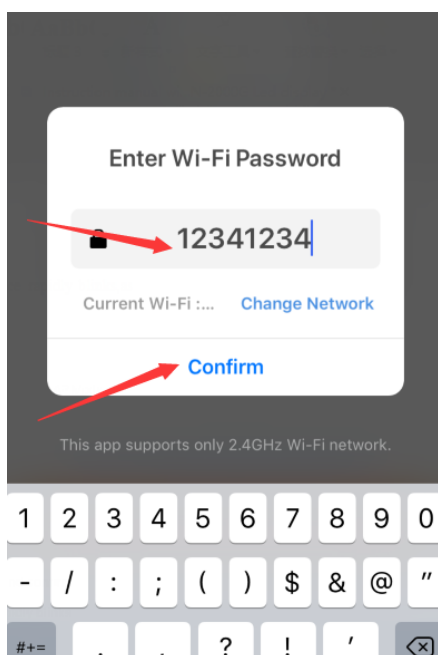
Confirm indicator rapidly blink

### ZDJĘCIE 5

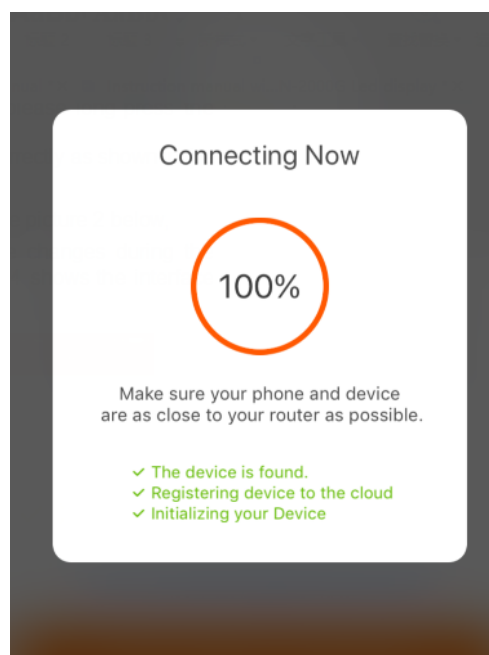
< Back All Devices



### ZDJĘCIE 6

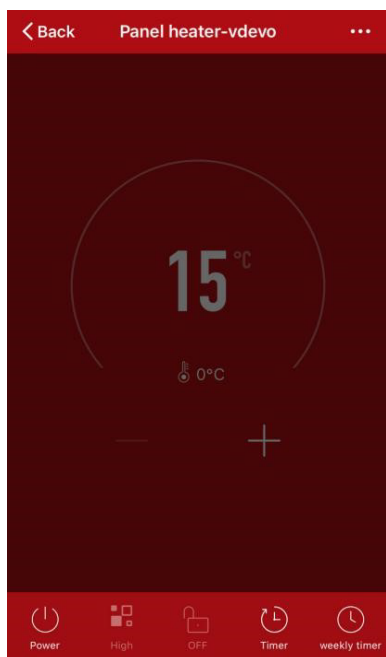


### ZDJĘCIE 7

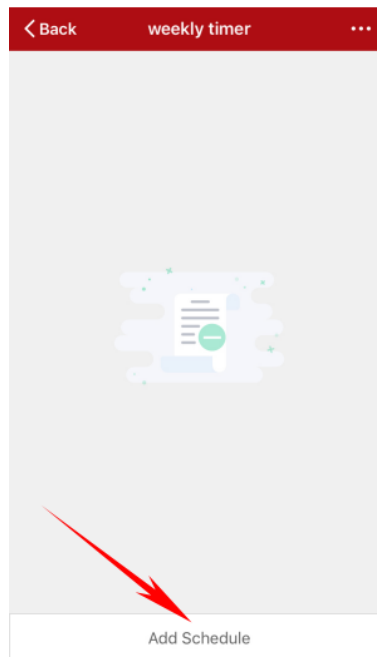


# missionair

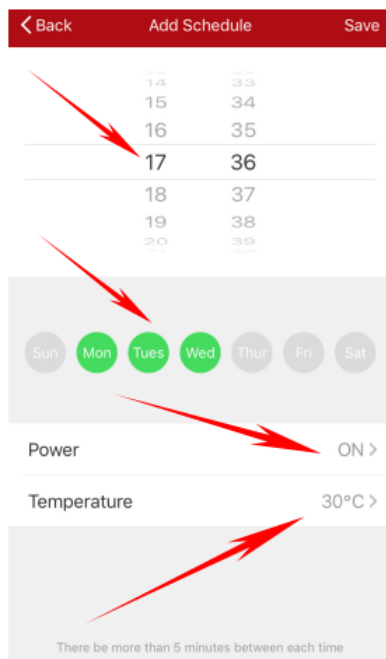
ZDJĘCIE 8



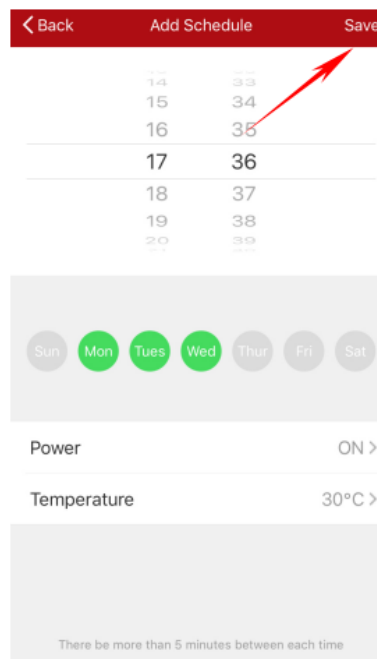
ZDJĘCIE 9



ZDJĘCIE 6



ZDJĘCIE 7



missionair



### **OBSŁUGA ZA POŚREDNICTWEM WIFI**

1. Istnieje możliwość obsługi urządzenia za pomocą telefonu komórkowego w sieci WIFI lub 4G LTE, zgodnie ze zdjęciem 8
2. Należy wybrać przycisk „Zegar tygodniowy”: nacisnąć „ Dodaj harmonogram”, zgodnie ze zdjęciem 9 -> W opcji zegara tygodniowego ustawienia można dobrać według potrzeb, lecz należy pamiętać, aby wybrana temperatura była wyższa od aktualnej temperatury podczas działania urządzenia, zgodnie ze zdjęciem 10 -> Należy nacisnąć przycisk „ Zapisz” w prawym górnym rogu, aby zapisać ustawienia w trakcie działania zegara z funkcją „wyłącz lub włącz” włącz”, zgodnie ze zdjęciem -> Ponownie uruchomić funkcję zegara „ wyłączyć lub włączyć” -> Nacisnąć przycisk „ wstecz” w lewym górnym rogu , aby sprawdzić rejestr -> Długie naciśnięcie przycisku rejestru umożliwi anulowanie wyboru.

### **DŹWIĘK TRYBU DZIAŁANIA**

Urządzenie emituje dźwięk po każdej zmianie trybu działania.

### **UTYLIZACJA PRZYJAZNA DLA ŚRODOWISKA**



Oznaczenie to wskazuje, że produkt nie może być utylizowany wraz z innymi odpadami komunalnymi na terenie Unii Europejskiej. W celu zapobieżenia szkód dla środowiska lub zdrowia ludzkiego spowodowanego niekontrolowaną utylizacją odpadów, urządzenie należy poddać odpowiedzialnemu recyklingowi, aby promować zrównoważone ponowne użycie zasobów materiałowych. W celu zwrócenia zużytego urządzenia, prosimy o skorzystanie z systemów zwrotu i odbioru lub skontaktowanie się ze sprzedawcą, od którego nabyto produkt. Sprzedawca może odebrać produkt i przekazać go do recyklingu bezpiecznego dla środowiska.

missionair

BRAK NINIEJSZEGO DOKUMENTU POWODUJE UTRATĘ GWARACNJI

## NA URZĄDZENIE ELEKTRYCZNE

NAZWA URZĄDZENIA	GRZEJNIK KONWEKTOROWY TOKYO
SYMBOL URZĄDZENIA	
NUMER FABRYCZNY	

## NABYWCA

NAZWA FIRMY	
ADRES	
TELEFON	

## SPRZEDAWCA

Data sprzedaży	Pieczętka sprzedawcy

# missionair

1. Producent zapewnia **24 miesięczny** okres gwarancyjny produktu, na którym wydana jest niniejsza karta gwarancyjna.
2. Niniejszą gwarancją objęte są ukryte wady materiałowe, lub konstrukcyjne urządzenia uniemożliwiające jego użytkowanie zgodnie z przeznaczeniem.
3. Maksymalne roszczenie gwarancyjne jest równe jednokrotnej wartości zakupu urządzenia zakwalifikowanego przez Gwaranta do wymiany. Gwarant nie ponosi żadnych dalszych kosztów spowodowanych wadliwą pracą urządzenia.
4. Gwarancja ważna jest na terytorium RP.
5. Usterki produktu ujawnione w okresie gwarancyjnym będą usuwane bezpłatnie w terminie 14 dni roboczych, licząc od dnia dostarczenia towaru do siedziby firmy. Nie dotyczy to usterek wymienionych w punkcie 14.
6. Wszelkie zmiany zapisów w Karcie Gwarancyjnej oraz ślady przeróbek lub prób dokonania zmian konstrukcyjnych produktu oraz samodzielnych napraw poza autoryzowanym serwisem, a także użytkowania produktu, w szczególności niedbałym obchodzeniem się, wystawianiem na działanie cieczy, wilgoci, narażeniem na korozję lub utlenianie, ujawnione w trakcie wykonania serwisu gwarancyjnego, powodują, że gwarancja przestaje obowiązywać.
7. Gwarancja traci ważność w przypadku naruszenia plomby gwarancyjnej lub numeru fabrycznego.
8. Produkt jest objęty gwarancją **door-to-door**, a więc w przypadku uznanej reklamacji transport do serwisu odbywa się kurierem na koszt producenta. Reklamację zgłaszamy poprzez **formularz serwisowy** znajdujący się na naszej stronie.
9. Warunkiem wykonania naprawy jest dostarczenie produktu z podpisaną kartą gwarancyjną oraz dowodem zakupu produktu (paragon, faktura).
10. Urządzenie należy odpowiednio zapakować i przygotować dla kuriera. Serwis nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia w transporcie wynikające z nieodpowiednio zapakowanej przesyłki.
11. W przypadku niespełnienia któregokolwiek z warunków niniejszej gwarancji towar, w stanie niezmienionym, zostanie odesłany na koszt kupującego.
12. Wszelka korespondencja, zwroty, reklamacje, powinny być kierowane na adres serwisu podany na naszej stronie.
13. Gwarancja na sprzedany towar konsumpcyjny nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową.
14. Gwarancja nie obejmuje obniżania się jakości produktu spowodowanego normalnym procesem zużycia i poniższych przypadków:

### **mechaniczne uszkodzenia produktu i wywołane nim wady,**

#### **uszkodzenia i wady powstałe na skutek:**

- niewłaściwego lub niezgodnego z instrukcją użytkowania, przechowywania i konserwacji,
- użytkowaniem lub pozostawieniem produktu w nieodpowiednich warunkach (nadmierna wilgoć, zbyt wysoka, lub zbyt niska temperatura, nasłonecznienie, itp.),
- samowolnych (dokonanych przez użytkownika lub inne nieupoważnione osoby) napraw, przeróbek lub zmian konstrukcyjnych,
- podłączeniem dodatkowego wyposażenia, innego niż zalecane przez producenta produktu,
- nieprawidłowego napięcia zasilającego, przepięcia w instalacji zasilającej.

missionair